

λια, χωράφια, μάλαγμα, μαργαριτάριον, καὶ φορέματα ρουχικὰ οὐ τῆς τυχούσης τιμῆς ὅντα, καὶ διὰ τὸ ἀδιόριστον εἶναι τὴν τούτοις δόσιν, εἰς ὑπέρογκόν τινα αὔξησιν τοῦ πράγματος κατὰ μικρὸν προκεχωρηκότος φιλοτιμίας σφαλεραῖς τῶν ἀσταθμήτῳ λογισμῷ ἀδιακρίτως εἰς ἐπιδείξεις ματαίας φερομένων ἡθῶν, οἵ τέως ἐμπολιτευόμενοι χριστιανοὶ βιαζόμενοι ἔκόντες ἀέκοντες ἀκολουθεῖν τῇ τοιαύτῃ ἀταξίᾳ τῆς ὑπερβολῆς, ἐφ' ὃ διασδαῖ ἔκαστος τὸ τῆς ἡς ἔτυχε τάξις ἐν τῷ πολιτικῷ καταστήματι ἔντιμον, μυρίων κακῶν ἀθρόου ἐν πείρᾳ γίνονται· αὐτοί τε γὰρ ὑποπίπτουσιν ἐσχάτη δυστυχίᾳ ἀναγκαζόμενοι ἔκκενώσας πᾶσαν αὐτῶν τὴν περιουσίαν εἰς τὴν προικοδοσίαν τῶν θυγατέρων αὐτῶν, καὶ τὸ λοιπὸν τῆς ζωῆς αὐτῶν ἐν ἐνδείᾳ ἐσχάτη ἀτίμως διαβιώσαι, οὐ μὴν, ἀλλὰ καὶ εἰς τοὺς ἄρρενας αὐτῶν παῖδας ἀπρονοήτους καὶ ἀκυβερνήτους καταλιμπάνειν, καὶ ἀδίκως ὑστερεῖν αὐτοὺς τῆς ἀνηκούσης ἀπὸ πατρικῆς φιλοστοργίας, καὶ νομικῆς διατάξεως κοινῆς καὶ ἴσομοίρου ἐκ τῆς αὐτῆς περιουσίας συμμεθέξεως μετὰ τῶν λοιπῶν ἀδελφῶν..... Κάντεῦθεν διέγυνωσαν, ὅπως ἡ μὲν πρώτη προικοδοσία ἵπάρχη διωρισμένη εἰς χίλια πεντακόσια γρόσια, δηλαδὴ πάντων τῶν προικοδοτουμένων πραγμάτων εἰς μέσον προτιθεμένων, τῶν μουλκίων, τοῦ μαλάγματος, τοῦ μαργαριταρίου, τοῦ χαλκώματος, τοῦ στάγκου, ἔτι δὲ καὶ τῶν διωρισμένων σὸν τούτοις ρουχικῶν, ἥτοι δέκα ὑποκαμισοβράκων καὶ οὐ πλειόνων, δέκα μπολίων, δύο κραββατοστρωσίων μετὰ τῶν ἐπακολουθούντων αὐτοῖς νυμφικῶν κοσμημάτων, καὶ λοιπῶν τῶν ἐπιδιδομένων μέχρι καὶ τοῦ μικροτάτου... Μετὰ δὲ τοῦτον εἶναι, καὶ γίνεσθαι καὶ δευτέρας, καὶ τρίτης τάξεως προικοδοσίαι, αἵτινες ἔχωσι μένειν ἀδιόριστοι μὲν κατὰ τὸν ἀριθμὸν ἐμπητὸς ὀλιγωτέρας καὶ κατωτέρας ποσότητος καὶ ὑποβεβηκίας τῇ πρώτῃ.....»

‘Αποφασισθέντος ὑπὸ τῶν γονέων τοῦ γάμου τελεῖται συμπεφωνημένη τινὰ ἥμέραν εἰς τὴν οἰκίαν τῆς νύμφης ὁ ἀρ-

ραβών. ‘Ο μηστὴρ μετὰ τῶν γονέων του, τοῦ παρανύμφου (κουμπάρου) καὶ τινῶν συγγενῶν ὑπὸ περιληπτικὸν δυομά συμπεθερὶ καλουμένων, ἄρχονται ἐκ τῆς νύμφης ὅπου ἀπλῶς ἀλλάσσουσι δακτυλίδια χωρὶς νὰ τελεσθῇ ἡ ἀκολουθία τοῦ ἀρραβώνος, ἥτις συνήθως τελεῖται τὴν κυριακὴν τοῦ γάμου, πρὸ τῆς τοῦ γάμου ἀκολουθίας. ‘Ο ἀρραβὼν μεγάλας ἀναλογίας παρουσιάζει πρὸς τὴν ἐγγύησιν τῶν Ἑλλήνων καὶ τὴν αρρή sponsalia τῶν Ρωμαίων.

Μετὰ τὸν ἀρραβώνα οἱ μηστῆρες βλέπουσιν ἀλλήλους συνεχῶς· ὁ ἀρμασῆς (μηστὴρ) ἐν Κάσσω δύναται νὰ εἰσέρχηται εἰς τὸν οἶκον τῆς ἀρμαστῆς, καὶ νὰ χορεύῃ παρ’ αὐτῇ. Πάσης δὲ συνδιατριβῆς φύλαξ ἐστὶν ἡ μήτηρ, ἡ τις τῶν τῆς κόρης συγγενῶν, ἀλλ’ ὁ μᾶλλον ἀχώριστος καὶ αὐστηρότερος εἶναι ἡ αἰδὼς καὶ τὰ συβαρὰ ἥθη· οὕτως ὁ μηστὴρ ἐξακολουθεῖ νὰ βλέπῃ τὴν ἐρωμένην του, μέχρι τῆς ἥμέρας καθ’ ἥν θέλουσιν ἀναφθῆ αἱ τοῦ ὑμεναίου λαμπάδες. ‘Αρχαιότερον καὶ νῦν εἰς τινὰ μέρη ἔνθα τὰ παλαιὰ τηροῦνται ἔθιμα, ἡ μηστὴρ ἀποφεύγει τὸν μέλλοντα σύζυγόν της, καὶ ἐν μεγάλῃ αὐστηρότητι γίνονται αἱ συνεντεύξεις αὐτῶν ἐπὶ παρουσίᾳ καὶ τῶν γονέων τῆς νύμφης. ‘Οσῳ μακρὸν καὶ ἀνὴρ τὸ μεταξὺ τῶν ἀρραβώνων καὶ τοῦ γάμου διάστημα οἱ μηστῆρες δὲν εἶναι ἐπιτετραμμένον οὔτε νὰ βλέπωνται, οὔτε νὰ συναντῶνται, λέγει ὁ Fauriel. ‘Ἐν Κερασοῦντι καὶ μετὰ τὸν ἀρραβώνα οὐδέποτε συγχωρεῖται τοῖς νέοις συμπεριφορά. Καὶ σπουδάζει μὲν ὁ νέος ὅπως βλέπῃ τὴν μηστήν αὐτοῦ, ἀλλ’ αὐτῇ πάντοτε κρύπτεται καὶ ἀπὸ αὐτῶν τῶν συγγενῶν του. ‘Αλλὰ τὸ ἔθος τοῦτο ἐκλείπει κατ’ ὀλίγους.

### ΟΙ ΕΝ ΔΙΓΙΝῇ ΓΠΟΓΕΙΟΙ ΤΑΦΟΙ

Περὶ τῶν ἐν Ἑλλάδι τάφων πραγματευόμενος ὁ μακαρίτης καθηγητὴς κ.

·Ρὸς εξέφρασε τὴν ἐλπίδα ὅτι ἔάν ποτε ἐνεργηθῶσι, καὶ εἰς Ἑλλάδα, ὅπως καὶ εἰς ἄλλα μέρη, ἀνασκαφαὶ μὲν ἀφθονα χρηματικὰ μέσα καὶ ὑπὸ ἵκανῶν τυμβωρύχων θὰ ἀνακαλυφθῶσι τάφοι διοιοτοῖς ἐν Σικελίᾳ, Μεγάλῃ Ἑλλάδι καὶ Τυρρηνίᾳ ἀνευρεθεῖσι, τῶν ὅποιων τὰ ἐν τοῖς βράχοις λελαξευμένα δωμάτια κοσμοῦσι τοιχογραφίαι. Ἐπειδὴ εἶχον λόγους πείθοντάς με ὅτι ἡ γυνώμη αὗτη τοῦ διακεκριμένου τούτου ἀρχαιολόγου ἦτο ὄρθη, διαμένων πρό τινων ἐτῶν εἰς Αἴγιναν ἐπελήφθην τῆς σπουδῆς καὶ ἐρεύνης τῶν ἐν αὐτῇ διεσπαρμένων ἀπειραρίθμων τάφων· δυστυχῶς δὲ μὲν ἐργασίαι μου ἔμειναν ἡμιτελεῖς, ἐπειδὴ τὸ ἐπὶ τῶν ἐκκλησιαστικῶν ὑπουργεῖσιν ἐξήτησε παρανόμως τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ ἀρχαιολογικοῦ νόμου ἐπὶ τῶν ἐπιστημονικῶν ἐρευνῶν.

·Ως ἐκ τῶν ὄλιγων ἐρευνῶν μου ἐπεισθην τυμβωρυχίᾳ ἐν Αἴγινῃ δὲν ἐξησκήσθη, ὅπως ὁ κ. ·Ρὸς νομίζῃ, ἐπὶ τῆς ἐποχῆς καθ' ἥν ὁ ἀείμνηστος Καποδιστριας διέμενεν ἐν τῇ νήσῳ ταύτῃ· οἱ ὑπάρχοντες ἀνεῳγμένοι μὲν, ἀλλὰ κεχωσμένοι τάφοι, πείθουσιν ὅτι ἡ τυμβωρυχίᾳ ἐξησκεῖτο κατὰ διαφόρους προγενεστέρας ἐποχᾶς, ἴδιως δὲ ἐπὶ τῆς ἐπαναστάσεως μας, ὅτε πλήθος διαφόρων Ἑλλήνων εἶχε καταφύγει· εἰς Αἴγιναν, ἐξ ὧν πολλοὶ ἀνώρυττον ἀρχαιοί τάφους, ὕπως ἐκ τῆς πωλήσεως τῶν ἐν αὐτοῖς ἀνευρισκομένων ἀρχαιοτήτων προσπορίζονται τὰ πρὸς τὸ ζῆν. Κατὰ τὴν ἐποχὴν ταύτην ἀνευρέθησαν πλεῖστα καὶ καλλίτεχνα ἀγγεῖα, καὶ ἄλλαι ἀρχαιότητες, αἵτινες κοσμοῦσι σήμερον διαφόρους εὐρωπαϊκὰς συλλογὰς, καὶ τινας τουρκικὰς ἐν Κωνσταντινούπολει. ·Άλλα καὶ πρὸ τῆς ἐπαναστάσεως ἡμῶν εἶχον ἀνωρυχθῆνεις Αἴγιναν τάφοι, ἐπειδὴ πολλοὶ τοιοῦτοι εὐρύχωροι ἐχρησιμευσαν ως κατοικίαι τῶν προσφύγων.

·Ἐκ τῶν ὑπογείων τούτων τάφων ἀρχαιότεροι εἶναι οἱ πέριξ τῆς ἀρχαίας καὶ νῦν πόλεως τῆς Αἰγίνης ἐν τοῖς βράχοις λελαξευμένοι· οὗτοι ἔχουσι στόμιον τετράγωνον πλάτους συνήθως 4 ἔως 5

ποδῶν καὶ μήκους 5 ἔως 6, βάθος δὲ ἀνάλογον τοῦ πάχους τοῦ χώρου ἐν ᾧ εἶναι λελαξευμένοι, συνήθως 4 ἔως 5 μέτρων· τὸ τετράγωνον τοῦτο στόμιον εὑρύνεται κατὰ τὴν βάσιν, ὥστε σχηματίζονται εἰς τὰς δύο ἀντικειμένας πλευρὰς δύο μικρὰ δωμάτια, ἐξ ὧν τὸ μὲν ἐν εἶναι ως τὰ πολλὰ ἐστραμμένον πρὸς Ἀνατολάς, τὸ δὲ ἄλλο πρὸς Δυσμὰς, καὶ τὰ ὅποια ἔχουσιν ὑψος 1 1/2 μέχρι 2 μέτρων, πλάτος τὸ αὐτὸν καὶ μῆκος ἀνάλογον τῷ τῆς ἐν αὐτοῖς λάρνακος. Οἱ τάφοι οὗτοι εἶναι ἀπλοὶ ἀνευ κοσμήματός τινος ἢ κονιάσεως· συνήθως περιέχουσι δύο πωρίνους λάρνακας ἀνὰ μίαν εἰς ἑκαστον δωμάτιον, μὲν ἔνα ἢ καὶ πλειόνας εἰς ἑκάστην νεκρούς. Αἱ λάρνακες αὗται ἐνίστε ἥσαν καὶ ξύλιναι καὶ ἐστηρίζοντο ἐπὶ στρώματος μικρῶν λίθων· ώς δὲ ἐκ τῆς ἀνευρέσεως τοιούτων τάφων ἐπείσθην, τὰς ξύλινας λάρνακας μετεχειρίζοντο οἱ πτωχοὶ, χάριν φαίνεται οἰκονομίας, καὶ διὰ τούτο εἰς αὐτοὺς σπανίως ἀνευρίσκονται ἀγγεῖα· καὶ τὰ ἀνευρισκόμενα δὲ εἶναι ὅλως ἀσήμαντα.

Αἱ εἰς τοὺς τάφους τούτους ἀρχαιότητες κείνται συνήθως ἐντὸς τῆς λάρνακος εἰς τὴν κεφαλὴν τοῦ νεκροῦ, εἰς τὰς χεῖρας καὶ εἰς τοὺς πόδας, ἐνίστε δὲ καὶ εἰς τὰς γωνίας τῶν δωματίων ἢ ὑπὸ τὴν λάρνακα. Εἰς τινας δ' αὐτῶν εἶναι ἐγκεχαραγμένον καὶ τὸ ὄνομα τοῦ νεκροῦ εἴτε ἐπὶ τῆς πλακὸς τῆς καλυπτούσης τοῦ τάφου τὸ στόμιον, εἴτε ἐπὶ τῆς λάρνακος, ἢ καὶ εἰς ἀμφότερα ταῦτα. Εἰς τινας τάφους εὑρίσκονται ἐλάσματα μολύβδινα ἢ χρυσᾶ, εἰς ἀνεύναι ἐγκεχαραγμένον τοῦ νεκροῦ τὸ ὄνομα. Τοιοῦτοι χρυσοῦν εὑρέθη πρό τινος εἰς Αἴγιναν φέρον ἀρκετὰ ὀνόματα, τὸ ὅποιον δὲν μοὶ ἐπέτρεψεν ὁ κύριος του νὰ ἀντιγράψω.

·Ἐπὶ τῆς λάρνακος καὶ ἐπὶ τῆς μιᾶς πλευρᾶς τοῦ στομίου ἐνὸς τοιούτου τάφου εἰς τὴν πλησίον τῆς πόλεως τῆς Αἰγίνης θέσιν Καρὰς ἀνέγνων τὸ ἀρχαϊκοῖς ἐρυθροῖς γράμμασιν ἐγκεχαραγμένον ὄνομα

εἰς ἄλλου δὲ τὸ δνομα

### Λ. ΚΑΤΙΖΩ

ἐπὶ τὴν τὴν λάρνακα καλυπτούσης πλακὸς ἄλλου τάφου ἀνέγνων

### ΚΟΙΤΟΒΟΛΑῖ: Α ΝΑΓΟΡΑ

καὶ τὰ γράμματα ταῦτα ἡσαν ἔρυθρâ, δυστυχῶς ὅμως ὁ ἀνευρὼν τὸν τάφον ὀλίγου φροντίσας διὰ τὴν ἐπιγραφὴν συνέτριψε τὴν πλάκα, ὥστε περιεσώθη μόνον τὸ ἥμισυ μέρος αὐτῆς, καὶ διὰ τοῦτο καθίσταται ἡ ἀνάγνωσις αὐτῆς δύσκολος. Ἐπὶ τῆς πλακὸς τῆς καλυπτούσης τὸ στόμιον ἄλλου τάφου ἀνέγνων τὰ συμβολικὰ ως νομίζω ταῦτα στοιχεῖα.

Μ Φ Ξ  
Μ Θ  
Π Π

Ἐπὶ τῶν τεσσάρων πλευρῶν ἄλλου τάφου τῆς αὐτῆς ἐποχῆς, πρὸ πολλῶν ὅμως ὡς φαίνεται ἐτῶν ἀνευρεθέντος, καὶ διὰ τοῦτο εἰς ἀθλίαν κατάστασιν εὑρίσκομένου ἀνέγνων τὰ βουστροφηδὸν γεγραμένα ταῦτα καὶ λίαν δυσανάγνωστα δύοματα.

ΤΛΑΚΖΗΦ	(Μενεκράτης)
ΕΥΑΥΜΛ+ΟԿ	(Εὐρύμαχος)
Ղ+ԻՀ ՕՓ	(Փունչ)
Մ.Հ.ԻՆԻՕՓ	(Փունչա) (;

Τὸ στόμιον τῶν τοιούτων τάφων εἶναι συνήθως σκεπασμένον μὲ πλάκα ἔρμητικῶς, καὶ διὰ τοῦτο εὑρίσκονται συνήθως κενοὶ, ἐνὶ τοῖς καὶ πλήρεις χώματος τὸ ὅποιον εἰσέδυσεν εἰς αὐτοὺς παραμεμρισθείσης τῆς πλακὸς διὰ διαφόρους φυσικὰς αἰτίας· τότε δὲ ἀπαιτεῖται προσοχὴ πρὸς διάκρισιν αὐτῶν, ἢν ἐπληρώθησαν χωμάτων ἐπίτηδες, ἢ κατὰ τύχην καὶ ἢν ἐπομένως ὁ τάφος ἐσυλλήθη ἢ οὔ. Τοιούτους τάφους ἀπήντησα πολλοὺς, τὴν προσοχὴν μου ἐν τούτοις ἐφείλκυσεν εἰς, ἐπειδὴ ἀντὶ χώματος ἦτο πλήρης ἄμμου, ἐντὸς τῆς ὅποιας ὑπῆρχον πολλαὶ μικραὶ ἄτεχνοι ὑδρίαι καὶ τεμάχια ἀγ-

γείων μὲ καλλιτέχνους γραφὰς, τὰ ὅποια ἐφαίνετο ὅτι ἦσαν ἐπίτηδες τεθειμένα καὶ ὅχι ἐκ τύχης. Καὶ ὁ τάφος οὗτος ἀπετελεῖτο ἐκ δύο δωματίων, ἐκ τούτων τὸ μὲν ἐν ᾧτο ἐντελῶς πλῆρες ἄμμου, τὸ δὲ ἄλλο μικρῷ στρογγύλων λίθων. Εἰς ἀμφότερα τὰ δωμάτια ὑπῆρχον ἐσπαρμέναι ὑδρίαι καὶ τεμάχια ἀγγείων, ἐνιαχοῦ δὲ καὶ ὁστᾶ πτηνῶν καὶ ζώων, οὔτε λάρναξ ὅμως ὑπῆρχεν, οὔτε ὁστᾶ ἀνθρώπινα. Διὰ τοῦτο, ἢν καὶ μέχρι τοῦτο, καθόσον τούλαχιστον ἐγὼ γινώσκω, δὲν ἀνευρέθη τοιούτος τάφος, ἢ δὲν ἐφείλκυσεν ἵσως τὴν προσοχὴν τῶν τυμβωρύχων, ὑποθέτω ὅτι ὁ τάφος οὗτος εἶναι ἐξ ἐκείνων, τοὺς ὅποιους οἱ ἀρχαῖοι ἐποίουν εἰς μνήμην τῶν εἰς τὴν ξένην ἀποθανόντων ἢ ἀπολωλότων, ὃν παραδείγματα διέσωσαν ἡμῖν οἱ ἀρχαῖοι συγγραφεῖς. Ὁ Παυσανίας εἶδε τοιούτον τάφον εἰς Θήβας· γράφει δὲ περὶ αὐτοῦ (9, 18, 5) «Θηβαῖοι δὲ καὶ Τειρεσίου μνήμην ἀποφαίνουσι, πέντε μάλιστα καὶ δέκα ἀπωτέρω σταδίοις ἢ Οἰδίπαδος τοῖς παισὶν ἔστιν ὁ τάφος· ὅμολογοῦντες δὲ καὶ οὗτοι συμβῆναι Τειρεσίᾳ τὴν τελευτὴν ἐν τῇ Ἀλιαρτίᾳ τὸ παρὰ σφίσιν ἐθέλουσιν εἶναι κενὸν μνῆμα.» Τάφου κενοῦ μνημονεύει καὶ ὁ Δημοσθένης (κατὰ Μειδίου 40, 512.) Ὁ Μενέλαος ἐποίησε κενοτάφιον τῷ Ἀγαμέμνονι γράψας ἐκεῖ ἐν λίθῳ τὸ αὐτοῦ δνομα (Ὀδύσ. Δ. 584) χεῦ Ἀγαμέμνονι τύμβου, ἵν' ἀσβεστον κλέος εἴη.

Τοιούτοις εἶναι οἱ ἀρχαιότεροι ἐν Λιγίνη τάφοι, τῶν ὅποιων πλεῖστοι ὑπάρχουσιν εἰς διαφόρους αὐτῆς θέσεις κατὰ διαφόρους, ὡς ἐλέχθη, ἐποχὰς ἀνορυθέντες καὶ συλληθέντες. Ἄν ἐν τούτοις ἐπιμείνῃ τις ἀνασκάπτων εἰστινας θέσεις, πιστεύω ὅτι θὰ ἀνακαλύψῃ πολλοὺς τοιούτους ἀθίκτους· χρειάζεται δόμως ἐπιμονὴ καὶ δαπάνη, αἵτινες ὅμως ἀνταμείβονται.

Δεύτερον εἶδος τάφων ὑπογείων, μεταγενεστέρας, ὡς ὑποθέτω, ἐποχῆς, ἀποτελοῦσιν ἐκεῖνοι, οἵτινες εἶναι μὲν ἐν τῷ βράχῳ λελαξευμένοι, ἀλλ' ὅχι φρεατοειδῶς, ὡς οἱ μνημονευθέντες. Εἰς τού-

τους κατέρχεται τις διὰ βαθμίδων ἐν τῷ βράχῳ όμοιώς λελαξευμένων. Καὶ τοῦ εἴδους τούτου ὑπάρχουσιν εἰς Αἴγιναν ίκανοὶ τάφοι καὶ ἀνευρέθησαν ὅχι ὀλίγοι, ὡν τινες διακρίνονται διὰ τὰς γραφάς των καὶ τὴν διασκευήν. Δυστυχῶς ὅμως οἱ πλεῖστοι εἴτε ἐκαλύφθησαν ἄμα ἀνευρέθησαν, εἴτε κατεστράφησαν ὑπὸ τῶν ἀνευρόντων αὐτοὺς διὰ νὰ ἀποκρύψωσι τὰς ἐν αὐτοῖς ἀνευρεθείσας πολλὰς καὶ σπουδαίας ἀρχαιότητας.

Πρὸς ἔξετασιν τῶν τοιούτων τάφων ἔξέχωσα ἔνα ἐντὸς τῆς πόλεως τῆς Αἴγινης εύρισκόμενον καὶ κατὰ τὸ 1852 ἀνευρεθέντα, περίεργον δὲ καὶ διὰ τὴν ἀρχιτεκτονικήν του διασκευὴν καὶ διὰ τὰς ἐν αὐτῷ γραφάς.

Ο τάφος οὗτος εἶναι ὅμοιος τοῖς παρ' ἡμῖν ἥδη ἐν χρήσει ὑπογείοις κατοικίαις· εἰσέρχεται τις εἰς αὐτὸν δι' εἰσόδου 1 1/2 μέτρου ὑψος ἔχούσης καὶ 0,80 πλάτος, ἐν περίποι μέτρον κάτωθεν τοῦ ἐδάφους ἐν τῷ βράχῳ λελαξευμένης καὶ κλειομένης διὰ θύρας ἐκ πλακὸς ἀναλόγων διαστάσεων· φέρει δὲ εἰς τὸ ἐσωτερικὸν τοῦ τάφου κλίμαξ ἐκ δώδεκα ὅμοιώς ἐν τῷ βράχῳ λελαξευμένων βαθμίδων· ὅπως εἰσέρχεται πις δὲ εἰς αὐτὸν ὅρθιως ἡ τὴν κλίμακα καλύπτουσα ὁροφὴ ἔχει σχῆμα ἡμικυκλιοειδές, ἐδόθη δὲ εἰς τὸν μεταξὺ αὐτῆς καὶ τῆς κλίμακος χῶρον ἀνάλογον ὑψος ἐνὸς καὶ ἡμίσεως μέτρου, διὰ τῆς προσθήκης πυρίνων πλακῶν ἐπὶ τοῦ βράχου τοποθετηθεισῶν. Ἡ εἰσόδος αὕτη εἶναι κεκονιαμένη καὶ χρωματισμένη εἰς μὲν τὸ πρὸς τὰς βαθμίδας μέρος μὲ χρῶμα ὑπόφαιον, ἄνωθεν δὲ τούτων καὶ ἐπὶ τῆς ὁροφῆς μὲ χρῶμα λευκόν, τὸ ὅποιον εἶναι πεποικιλμένον μὲ σταγόνας κιρρᾶς καὶ κυανείας. Μετὰ τὰς βαθμίδας δευτέρα θύρα φέρει εἰς τὸ ἐσωτερικὸν τοῦ τάφου, αἱ παραστάδες καὶ τὸ ὑπέρθυρον τῆς ὅποιας ἔχουσι χρῶμα ὑπόφαιον πεποικιλμένον διὰ σταγόνων λευκῶν καὶ κιρρῶν.

Ο τάφος οὗτος εἶναι δωμάτιον εὐρύχωρον ἔχον μῆκος μὲν 3 μέτρων, πλάτος δὲ 4 καὶ ὑψος 1 καὶ 1 1/2. Πλησίον τῶν τριῶν πλευρῶν τῶν δωματίων τούτων

ἐκτὸς τῆς πρὸς τὴν εἰσόδῳ, τὸ ἔδαφος εἶναι ἐσκαμμένον καθ' ὅλον τὸ μῆκος αὐτοῦ εἰς σχῆμα λάρυνακος καὶ εἰς βάθος 0,60· ὅπως δὲ ἀποτελεσθῇ τὸ ἀπαιτούμενον διὰ τάφου βάθος εἰσὶ τοποθετημέναι πλάκες ἐκ πώρου. Εἰς δὲ τὰς γωνίας τῶν τριῶν τούτων πλευρῶν ὁ τοῖχος πρυέχει ὀλίγον καὶ ἀποτελεῖ στύλους, δοστις ἔχρησίμενε κατὰ πᾶσαν πιθανότητα καὶ διὰ τὴν στερεότητα τοῦ ὑπογείου, καὶ πρὸς διάκρισιν ἔκάστου τάφου· ὀλόκληρον τὸ δωμάτιον καὶ τῶν τάφων αὐτῶν μὴ ἔξαιρουμένων, εἶναι κεκονιαμένον καὶ χρωματισμένον ἐν μὲν μέτρον ἄνωθεν τοῦ ἐδάφους χρώματι κιρρῷ, ἄνωθεν δὲ τούτου καὶ ἐν τῇ ὁροφῇ χρώματι λευκῷ· μεταξὺ τῶν δύο τούτων χρωμάτων ὑπάρχει ταινία κυάνειος πεποικιλμένη μὲ σταγόνας ἐρυθρᾶς καὶ λευκᾶς, ἐκ τῆς ταινίας ταύτης κρέμμανται κροσσοί τὸ ἐμβαδὸν τῶν ὅποιων κυσμεῖται ὑπὸ ψαμμῶν ἐρυθρῶν ἀποληγουσῶν εἰς σχῆμα κλιμακοειδές· ὑπεράνω ἔκάστου τάφου, εἰσὶ δὲ τοιοῦτοι τρεῖς καὶ εἰς μικρὸς παρὰ τὴν εἰσόδον, ὑπάρχει γραφὴ στεφάνου ἐκ δύο κύκλων ἀποτελουμένου, τὸ ἐμβαδὸν τοῦ ὅποιου κυσμεῖται ὑπὸ σχημάτων ῥομβοειδῶν ἐρυθρῶν ἐναλλάξ καὶ κυανῶν, ἄνωθεν δὲ ἔκάστου στεφάνου εἶναι γεγραμμένου τὸ ὄνομα τοῦ νεκροῦ.

### «ΑΡΙΣΤΑ ΑΙΣΧΡΙΩΝΟΣ» «ΚΙΚΑΖ ΑΜΦΙΑ ΑΡΙΣΤΑ

Ἐκτὸς τοῦ τάφου τούτου εὑρέθησαν πρό τινων ἑτῶν πλησίου τῆς πόλεως δύο ἄλλοι ἐπισημότεροι καὶ καλλιτεχνικώτεροι. Τὸ πρὸ τῆς εἰσόδου ἔδαφος τοῦ ἐνὸς τούτων ἦτο κεκοσμημένον μὲ ωραῖον ψηφοθέτημα, ἡ δὲ πλάξ δι' ἣς ἐκλείετο ἡ θύρα ἐστρέφετο ἐπὶ στροφίγκων, ὅπως δὲ ἀνοίγεται εὐκολώτερον ἔφερε χαλκοῦν δακτύλιον ἐν τῷ μέσῳ. Ἡ ἐσωτερικὴ τοῦ δωματίου διασκευὴ ἦτο ποικιλωτέρα καὶ ωραιοτέρα ἡ ἡ τοῦ περιγρα-

φέντος· οἱ τοῖχοι ἐκοσμοῦντο μὲν γραφὰς καὶ ἐπιγραφάς. Δυστυχῶς δὲ εὐρέθη ἐντὸς τοῦ κτήματος ἀνθρώπου ἀπειροκάλου, ὅστις ἄμα ἀφῆρε σε πᾶν δὲ τὸ τάφος περιεῖχεν ἐγέμισεν αὐτὸν μὲν λίθους καὶ χώματα, ἃνωθεν δὲ αὐτοῦ ἐφύτευσεν ἀμπελον. Καὶ ὁ ἄλλος ἐκοσμεῖτο διὰ γραφῶν καὶ ἐπιγραφῶν ἐπιχρύσων μάλιστα, ἀλλὰ καὶ οὗτος ἔλαβε τὴν αὐτὴν τύχην μὲν τὸν προμνημονευθέντα. Τις δὲ οὖδε πόσοι ἄλλοι δημοιοι τάφοι εὑρέθησαν χωρὶς νέας ἀκονσθῆται περὶ αὐτῶν, ἐνεκα τοῦ ἀπὸ τῆς κυβερνήσεως φόβου, οἱ ὑπάλληλοι τῆς ὀποίας κατήντησαν μάστιγες τῶν πολιτῶν, καὶ ἀφορμὴ τῆς καταστροφῆς τῶν ἀρχαιοτήτων καὶ τῶν εἰς τὴν ξένην μεταναστεύσεως αὐτῶν, ἐξ οὗ καὶ ἡ πατρὶς ἡμῶν ξημιοῦται καὶ ἡ ἐπιστήμη τὰ μέγιστα. Ἰσως βελτισμένης ποτὲ καὶ παρ' ἡμῖν τῆς ἀρχαιολογικῆς ὑπηρεσίας ληφθῆ πρόνοιά τις πρὸς διάσωσιν τῶν ἀρχαιοτήτων καὶ μελέτην αὐτῶν καὶ ἔρευναν· ως ἔχουσιν δημοσίην τὰ πράγματα ἀς μὴ περιμένωμεν βελτίωσίν τινα.

Ομοιος τάφος σώζεται ἡδη ἀκέραιος καὶ ὑπωσδήποτε καλῶς διατετηρημένος ἡμίσειαν περίπου ὥραν μακρὰν τῆς πόλεως πρὸς τὸ ἀνατολικὸν αὐτῆς μέρος πρὸ πολλῶν ἐτῶν καὶ οὗτος ἀνευρεθεὶς, μὲν μαρμαροκούλιν κεκονιαμένος. Περὶ τούτου ἐπραγματεύθησαν οἱ κκ. Πρόκες καὶ Ῥόσσ (Arch aufsætze 1, 46). ὁ δεύτερος τούτων γράφει ὅτι εὗρεν αὐτὸν κλειστὸν, ἐνῷ καὶ ἀνοικτὸς διατελεῖ καὶ ἔκτοτε μεταχειρίζονται αὐτὸν ως ἀχυρωποθήκην. Ἀν δὲ καὶ ἐκ τῶν χρόνων καὶ ἐκ τῆς κακῆς χρήσεως ἔπαθε πολὺ, ἡ ἐν αὐτῷ ἐπιγραφὴ διατηρεῖται εἰς καλὴν ὑπωσδήποτε κατάστασιν καὶ τελειότερα ἀφ' ὅτι ἐδημοσίευσεν αὐτὴν ὁ κ. Ῥόσσ. Εἶναι δὲ ἡ ἐπομένη ώς αὐτὴν ἀντέγραφα.

ΜΗ ΑΝΟΙΓΕ  
ΟΥ ΓΑΡ ΜΗ ΣΥΝΕΙΚΗ Οὐ γάρ μη συνε-  
τοι άλλον τίνα  
ΚΑΤΘΕΝΤΙΕ ... ΤΑΝ

Μὴ ἀνοιγε  
τοι ἄλλον τίνα  
κατθέντις ἐξ ταύ-  
την

## ΤΑΝ ΞΟΡΟΝ ΑΔΕΜΗ.. ΑΥ ΑΙΤΙΑΣΗ

τὴν σορόν. Α δὲ  
μὴ συντὸν αἰ-  
τιάσῃ.

Ἡ ἐπιγραφὴ αὗτη εἶναι γεγραμμένη ἐπὶ τοῦ τοίχου τοῦ δωματίου μὲν μέλαν χρῶμα καθὼς καὶ τὸ δνομα τοῦ νεκροῦ τὸ ὄποιον ὁ κ. Ῥόσσ νομίζει ὅτι δὲν σώζεται, ἐνῷ τοῦτο καὶ σώζεται καὶ καλῶς διατηρεῖται.

## ΘΕΟΓΝΙC

Περὶ τοῦ ἐντὸς τοῦ ὄρφανοτροφείου εὑρεθέντος τάφου νομίζω περιττὸν νέας ἀναφέρω τι ἀφοῦ ἐπραγματεύθη περὶ αὐτοῦ ἐκτεταμένως ὁ κ. Ῥόσσ, ὅστις καὶ ἐδημοσίευσε τὰς ἐν αὐτῷ περισωθείσας ἀκολάστους σατυρικὰς γραφὰς καὶ ἐπιγραφάς.

Πλησίον τοῦ τάφου τούτου ὑπάρχει καὶ ἄλλος ἐκ δύο δωματίων, ἐξ ὧν τὸ μὲν ἐν εἶναι πλῆρες χώματος, τὸ δὲ ἄλλο κατὰ τὸ ημισυ. Μετὰ κόπου εἰσδύσας εἰς τὸ ἐν τούτων εὖρον εἰς ἀρίστην διατετηρημένην κατάστασιν τὴν ὑπὸ τοῦ κ. Ῥαγκαβῆ δημοσιευθείσαν Αντ. Hellén. B. 2, 919 ἐπιγραφήν.

## ΠΑΡΚΛΕΟΔΙΚΟΥ ΤΟΥ ΑΓΕΜΑΧΟΥ | ΚΑΙ ΜΕΛΑΙΝΙΔΟΣ ΗΡΑΚΛΕΙΔΑΣ ΕΓΡΙΑΤΟ

Ἐκ τῆς ἐπιγραφῆς ταύτης ἀπαδεικνυται, ώς νομίζω, δτε τὸν τάφον τούτου κατεσκεύασεν ὁ Κλεόδικος πρὸς ιδίαν αὐτοῦ καὶ τῆς οἰκογενείας του χρῆσιν, καὶ δτε τὸν ἐπώλησε μετὰ ταῦτα εἰς τὸν Ἡρακλείδην, δστις κατὰ τὰ φαινόμενα ἔχρειάσθη τοιούτου πρὶν φροντίσῃ. Καὶ ὁ τάφος οὗτος εἶναι κεκονιαμένος μὲν μαρμαροκούλιν, ἡ δὲ ἐπιγραφὴ εἶναι γεγραμμένη ἐρυθροῖς γράμμασιν.

Εἰς τὴν θέσιν ταύτην ἦτις τανῦν καλεῖται εὔμορφη ἐκκλησία, ἐνεκα τῆς ἐν αὐτῇ ὑπαρχούσης ὥραλας Βυζαντινῆς ἐκκλησίας τῶν ἀγίων Θεοδώρων \*) εύρισκονται ἐκατέρωθεν τῆς ἐν

\*) Ἡ ἐκκλησία αὕτη εἶναι βεβαίως φωδομηνη ἐπὶ τῆς βάσεως ἀρχαίου τινός ναΐσκου ἢ ἡρώου καὶ ἐκ τῶν λιθῶν αὐτοῦ. Καὶ τὸ ἐσωτερικὸν δὲ αὐτῆς εἶναι κεκοσμημένον μὲν γραφής

τῷ βράχῳ λελαξαμένης ἀμαξιτῆς ὁδοῦ πολλοὶ καὶ τινες καλοὶ τάφοι, πρὸ πολλῶν ἐτῶν ἀνασκαφέντες. Ὡς δὲ ἐκ τῆς διαχαράξεως τῆς ὁδοῦ ταύτης καὶ τῶν παρ' αὐτῇ σωζομένων εἰσέτι λειψάνων διαφόρων οἰκοδομημάτων δύναται τις νὰ εἰκάσῃ ἡ ὁδὸς αὕτη ἥτο τῶν καλλιτέρων τῶν υἱῶν καὶ ἔφερεν, ώς ἐκ τῆς διευθύνσεώς της καταφαινεται, κατὰ πᾶσαν πιθανότητα εἰς τὸν ναὺν τῆς Ἀθηνᾶς. Διὰ τὸν λόγον δὲ τοῦτον πιστεύω ὅτι ἐν τῇ ὁδῷ ταύτῃ, ώς εἰς τὸν ἐν Ἀθηναῖς Κεραμεικὸν, ὑπῆρχον οἱ ἐπισημότεροι τῆς Αἰγίνης τάφοι, καὶ διὰ τοῦτο ἵσως ὁ δυστυχῆς Κλεόδικος ἡναγκάσθη νὰ πωλήσῃ τὸν τάφουντον εἰς τὸν πλουσιότερον Ἡρακλείδην. Ἀνασκαφαὶ εἰς τὴν θέσιν ταύτην πιστεύω ὅτι θὰ φέρωσιν εὐάρεστα ὑπὸ πολλὰς ἐπόψεις ἀποτελέσματα.

Ἐκτὸς τῶν δύο μημονευθέντων εἰδῶν τῶν τάφων κατεσκευάζοντο συγχρόνως, πιθανώτατα πρὸς χρῆσιν τῶν κατωτέρων τάξεων, καὶ ἄλλοι ἔχοντες τὸ σχῆμα τῆς λάρνακος, καὶ οἱ ὄποιοι ἡνοίγοντο ἐπὶ τῶν ἐν τῇ ἐπιφανείᾳ τῆς γῆς κειμένων πωρίνων αὐτῆς στρωμάτων· ἐπειδὴ δὲ τοῦ εἰδούς τοῦτον οἱ τάφοι δὲν παρουσιάζουσι διαφοράν τινα, ἀπαντῶνται δὲν τὸν αὐτῶν ἀγγεῖα καὶ ἄλλαι ἀρχαιότητες διαφόρων ἐποχῶν, πείθομαι ἐκ τούτου ὅτι τὸ εἶδος τοῦτο τῶν τάφων ἥτο ἐν χρήσει καθ' ὅλας τὰς ἐποχάς. Ἐντὸς τῶν τάφων ὅμως τούτων ιδίως ἀπαντᾶ

βυζαντινῆς ἐποχῆς εἰλημμένας ἐκ διηγήσεων τῆς παλαιᾶς καὶ νέας διαθήκης, τῶν ὅποιων αἱ πλεῖσται διακρίνονται διὰ τὴν τέχνην τῶν, πρὸ πάντων ὅμως δύο "Ἄγγελοι", οἵτινες κατὰ γράμμα εἴναι ἀπομίμησις τῶν Ἑριννῶν, οἷας ἀπαντᾷ τις αὐτὰς εἰς εἰκόνας παριστάσας τὸν ὅπερ ἀντῶν διωκόμενον μητροκτόνον Ὁρέστην. Τῇς αὐτῆς τέχνης "Ἄγγελοι" ἀπαντῶνται καὶ ἐν ᾗλλῃ βυζαντινῆς ἐποχῆς ἐκκλησίᾳ τῶν Ἀσωμάτων, κειμένη εἰς τὸν πρόποδας τοῦ Ὁρούς καλουμένου καὶ ἐπὶ τοῦ κρηπιδώματος τῶν λειψάνων τοῦ ἐκεῖ ναοῦ τοῦ Πανελλήνιου Διὸς ἐφοδιαμένη. Ἐκτὸς ὅμως τῶν "Ἄγγελῶν τούτων ὑπάρχουσι καὶ ἄλλαι γραφαὶ μεταξὺ τῶν ὅποιων διακρίνεται ιδίως δὲ Ἰησοῦς τοῦ Ναυῆ. Εὐχῆς ἔργου θὰ ἥτο ἂν τις τῶν ζωγράφων μας ἐφρόντιζε νὰ ἀντιγράψῃ τὰς ὠραίας ταύτας εἰκόνας.

[ΠΑΡΘΕΝΩΝ — ΕΤΟΣ Δ'.]

τις συχνὰ πολλοὺς νεκροὺς εἴτε κατὰ τὴν αὐτὴν ἐποχὴν ταφέντας, εἴτε κατὰ διαφόρους καὶ ἄλλήλων ἀφισταμένας. Διὰ τοῦτο ἀνευρίσκεταις πολλάκις ἐντὸς ἀγγεῖα ἀρχαιοτάτης ἐποχῆς εἰς τὰ κάτω στρώματα καὶ ἄλλα μεταγενεστέρας, λυχνίας καὶ υέλινα ἀγγεῖα ἐπὶ τῶν ἄνω, τῶν ὅποιων ἐγίνετο χρῆσις κατὰ τοὺς ῥωμαϊκοὺς χρόνους. Ἐκτὸς τῶν συμφυῶν τούτων τῷ βράχῳ λαρνάκων ἀπαντῶνται καὶ ἄλλαι πύρινοι εἴτε ἐκ κεράμων αὐτοτελεῖς, τῶν ὅποιων ὅμως χρῆσις συμπεραίνω ὅτι ἐγένετο κατὰ τοὺς ῥωμαϊκοὺς χρόνους. Εἰκάζω δὲ τοῦτο ἐκ τῶν ἐν αὐταῖς ἀνευρισκομένων ἀρχαιότητων, αἵτινες ἀνήκουσιν εἰς τὴν μεταγενεστέραν ταύτην ἐποχήν.

Τρίτον εἶδος ὑπογείων τάφων ἀποτελοῦσιν ἐκεῖνοι οἵτινες ὅμοιάζουσι μὲν ἔξωτερικῶς μὲ τοὺς πρώτους, ἀλλ' ἔχουσι στόμιαν μεγαλείτερον, μήκους 8—9 ποδῶν, καὶ πλάτος 6—7. Ἐσωτερικῶς οἱ τάφοι οὗτοι δὲν διαιροῦνται εἰς δύο μόνον χωρίσματα, δπως οἱ τοῦ πρώτου εἶδους, ἀλλ' εἰς ἐν μέγα τετράγωνον τῆς ἐπιφανείας. Ἐντὸς τούτου εἶναι ἐναποτεθειμέναι πολλαὶ λάρνακες. Καὶ τὸ εἶδος τοῦτο τῶν τάφων μετεχειρίζοντο αἱ κατώτεραι τάξεις. ιδίως δὲ κατὰ τὴν ῥωμαϊκὴν καὶ βυζαντινὴν ἐποχὴν, ώς ἀποδείκνυνται καὶ ἐκ τῆς πληθύνος τῶν ἐν ἐκάστη λάρνακι νεκρῶν, καὶ ἐκ τῶν αὐταῖς ἀνευρισκομένων μεταγενεστέρων καὶ εὐτελῶν ἀρχαιοτήτων. Καὶ οἱ τάφοι οὗτοι εἶναι ἀπλοὶ ἀνευ κονιάσεως, ἢ ἄλλου τινὸς κόσμου.

Ἀνακαλύφας χωρικός τις ἐν Αἰγίνῃ τοιούτον τάφον μετήγεγκετὰς καλυπτούσας τὰς λάρνακας πλάκας εἰς τὴν οἰκίαν του καὶ μετεχειρίσθη αὐτὰς εἰς οἰκοδομικὰς ἐργασίας· εἰς μίαν δὲ ἔξ αὐτῶν περισσωθεῖσαν ἥτο ἐγκεχαραγμένη περιεργωτάτη καὶ σπανία εἰς τὸ εἶδός της ἐπιγραφὴ, δυστυχῶς ἀτελής, ἐπειδὴ ὡς φαίνεται καὶ ἡ ἀρχὴ αὐτῆς καὶ τὸ τέλος ἐμπεριείχετο εἰς τὰς ἄλλας καταστραφείσας πλάκας· εἶναι δὲ ἡ ἐπομένη·

**ΚΑΙ ΜΥΚΥΑ Θ ΛΔ**  
**ΙΓΛΟΤΩΡΟΜΑ-ΙΣ**

Ἐκτὸς τῆς ἐπιγραφῆς ταύτης ἀνεῦρε καὶ ἀνάγλυφον ἐπιτύμβιον κακότεχνον καὶ ἐφθαρμένον φέρον τὴν ἐπομένην ἐπιγραφήν.

ΦΙΛΚΡΑΤΗΣ ΝΙΚΟΣΤΡΑΤΑ ΗΡΩΙ

Πρὸς δὲ ἐπιτύμβιον μαρμάρου πεντελησίου μὲ τὴν ἐπομένην ἐπιγραφήν.

ΘΕΟΔΟΤΗ  
ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ  
ΘΕΟΦΙΛΟΣ  
ΜΗΝΟΔΩΡΟΥ

ΧΑΙΡΕΤΕ

Ἐτερον μὲ τὴν ἐπομένην.

ΜΟΥΜΙΟΣ  
ΘΕΟΞΕΝΟΥ  
ΧΑΙΡΕ  
ΦΙΕΤΩ  
ΚΑΙΟΓΕΜΟΥ  
ΧΑΙΡΕ

Σ. ΛΟΓΙΩΤΑΤΙΔΗΣ

ΑΓΓΕΛΟΥ ΒΛΑΧΟΥ

ΚΩΜΩΔΙΑΙ

—  
A'.

Τὰ Ἀττικὰ τυπογραφεῖα ὁμολογούμένως κατὰ τὰ τελευταῖα ταῦτα ἔτη εἶναι γονιμώτατα περὶ τὴν παραγωγήν. Καθ' ἑκάστην ἀπὸ τῶν τυπογραφικῶν πιεστηρίων ἐξέρχεται καὶ νέου τι προϊὸν τῆς Ἑλληνικῆς φιλοπονίας, ὡστε ὁ μελετῶν τὴν στατιστικὴν τῆς διανοητικῆς προόδου ἐν Ἑλλάδι, ἥθελε τὰ μέγιστα ἑκπλαγῆ, παρατηρῶν τὴν ἀήθη ταύτην καὶ πυρετώδη ζωηρότητα, μεθ' ἣς ἐργάζεται τὸ Ἑλληνικὸν πνεῦμα. Ἀναμφιβόλως ἡ διανοητικὴ αὕτη ἄμιλλα δὲν

ἡδύνατο νὰ καταλογισθῇ οὐδὲ κατ' ἐλάχιστον ώς ἐπιβλαβῆς εἰς τὴν δημοσίαν προαγωγήν· τὸ τοιοῦτο ἥθελεν εἶσθαι ἀληθέστατον, ἀν οἱ περὶ τὰ τοιαῦτα τυρβάζοντες νεώτεροι Ἀθηναῖοι δὲν ἐστεροῦντο καὶ τοῦ ἐλαχίστου διανοητικοῦ προσόιτος, παραδόξως καὶ ἐγωιστικῶς ἀξιοῦντες νὰ χρησιμεύσωσιν ώς φάροι καὶ φωστῆρες τῆς ἐν Ἑλλάδι ἀναπτύξεως. Ἀνευ οὐδενὸς τίτλου οἱ παράδοξοι οὗτοι Καππαδόκαι παρουσιάζονται εἰς τὸ κοινὸν ώς παιδαγωγοὶ αὐτοῦ καὶ διδάσκαλοι. Ἀνθρωποι μὴ τυχόντες τῆς τυχαιοτέρας παιδεύσεως, δι' οὓς τὰ μαθήματα τῶν διδασκάλων ὑπῆρξαν Σινικὰ ἀκατάληπτα, λαμβάνουσι τὴν τιμὴν καὶ τὴν τόλμην νὰ προσέλθωσιν εἰς τὴν κονίστραν τῆς δημοσιότητος, παντελῶς ἐστερημένοι παντὸς τίτλου ἥθικον ἢ διανοητικοῦ. Συντάκται καὶ ἐκδόται ἐφημερίδων εἰσὶν οἱ πλεῖστοι, οἵτινες ἐν εὐνομούμενῃ πολιτείᾳ ἀναμφιβόλως ἥθελον εἶσθαι πολιταὶ τῶν κατέργων μᾶλλον ἢ τῆς κοινωνίας αὐτόκλητοι διδάσκαλοι· συγγραφεῖς πρωτότυποι ἢ μεταφρασταὶ εἰσὶ πλεῖστοι, οἵτινες ἀμοιροῦσται καὶ τῆς ἐλαχίστης παιδεύσεως, δυνάμενοι κάλλιστα νὰ ὑπηρετήσωσιν ώς σοιχειοθέται μᾶλλον βιβλίων ἢ ως συγγραφεῖς· ὅχληρὰ δὲ θὰ ἥτο ματαιοπονία καὶ διὰ τὸν γράφοντα καὶ διὰ τὸν ἀναγινώσκοντα τὰς γραμμὰς ταύτας ἡ κατάδειξις ὅλων ἐκείνων τῶν φιλολογικῶν προϊόντων, ἄτινα ἀπό τινος χρόνου ἐπλημμύρησαν τὴν Ἑλλάδα. Ἀλλοτε ἐν τοῖς ἀγώσιν οἱ ἀνίκανοι καὶ σπεύδοντες ἐρραβδίζοντο διὰ τὴν θρασύτητά των, σήμερον διὰ τοὺς καθ' ἡμᾶς ἀθλητὰς ἔχρειάζετο ἀναμφιβόλως ποινή τις μεγαλειτέρα τῆς μαστιγώσεως. Τὰ ἐννέα δέκατα τούλαχιστον τῶν τοιούτων τυπογραφικῶν προϊόντων εἰσὶν ἐκτρωματικὰ καὶ ἀποφύλια τέρατα προωρισμένα ἅμα τῇ δημοσιεύσει διὰ φιλόξενόν τινα Κεάδαν. Ἀν ἡ Ἑλληνικὴ κοινωνία ἥτο ἀρκούντως πεφωτισμένη, κατατάσσουσα εἰς τὴν οἰκείαν θέσιν τὰ ἔργα ταῦτα, δπως συμβαίνει εἰς ἄλλα ἔθνη, παρ' οἷς ἀνα-